

## Poznámky k účtovnej závierke zostavenej k 31. decembru 2013

### A. ZÁKLADNÉ INFORMÁCIE

#### 1. Obchodné meno a sídlo

TRANSPETROL, a.s.  
Šumavská 38  
821 08 Bratislava

Spoločnosť TRANSPETROL, a. s., (ďalej len Spoločnosť) bola založená dňa 22. decembra 1992 zakladateľskou zmluvou a do obchodného registra bola zapísaná 1. januára 1993 (Obchodný register Obvodného súdu Bratislava 1 v Bratislave, oddiel Sa, vložka 507/B). Identifikačné číslo organizácie (IČO) je 31 341 977.

#### 2. Hlavné činnosti Spoločnosti podľa výpisu z Obchodného registra

- preprava ropy ropovodom a skladovanie ropy
- nákup a predaj ropy a ropných produktov
- investično-inžinierska činnosť pri výstavbe systémov potrubnej dopravy
- výkony výrobných a opravárenských činností v odbore strojárskom
- výkony výrobných a opravárenských činností v odbore elektrotechnickom
- poskytovanie pohostinských a ubytovacích služieb
- kúpa tovaru na účely jeho predaja konečnému spotrebiteľovi (maloobchod) alebo na účely jeho predaja prevádzkovateľovi živnosti (veľkoobchod)
- prevádzkovanie zariadení slúžiacich na regeneráciu a rekondíciu
- prevádzkovanie potrubí na prepravu ropy
- vykonávanie chemických a fyzikálnochemických skúšok ropy, odpadových a podzemných vôd a odber vzoriek ropy, odpadových a podzemných vôd z veľkokapacitných nádrží
- uskutočňovanie stavieb a ich zmien
- výkon činnosti stavbyvedúceho – inžinierske stavby
- výkon činnosti stavebného dozoru
- inžinierska činnosť - obstarávateľská činnosť v stavebníctve
- montáž a opravy veľkokapacitných skladovacích nádrží na ropu a ropné produkty (zámočníctvo)

#### 3. Neobmedzené ručenie

Spoločnosť nie je neobmedzene ručiacim spoločníkom v iných účtovných jednotkách.

#### 4. Počet zamestnancov

Názov položky	Stav k 31.12.2013	Stav k 31.12.2012
Priemerný prepočítaný počet zamestnancov	303	396
Stav zamestnancov ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, z toho:		
počet vedúcich zamestnancov	291	336
	50	55

#### 5. Právny dôvod na zostavenie účtovnej závierky

Účtovná závierka Spoločnosti k 31. decembru 2013 je zostavená ako riadna účtovná závierka podľa § 17 ods. 6 zákona NR SR č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“) za účtovné obdobie od 1. januára 2013 do 31. decembra 2013.

## 6. Dátum schválenia účtovnej závierky za predchádzajúce účtovné obdobie

Valné zhromaždenie schválilo dňa 20. júna 2013 účtovnú závierku Spoločnosti za predchádzajúce účtovné obdobie.

## B. ORGÁNY A AKCIONÁRI SPOLOČNOSTI

### 1. Zoznam členov štatutárnych a dozorných orgánov spoločnosti

	Stav k 31.12.2013	Stav k 31.12.2012
Predstavenstvo:	Ing. Ivan Krivosudský (predseda) JUDr. Stanislav Rehuš (podpredseda) RNDr. Martin Ružinský, PhD. Ing. Peter Moravčík Ing. Martin Šustr, PhD.	Ing. Ivan Krivosudský (predseda) JUDr. Stanislav Rehuš (podpredseda) RNDr. Martin Ružinský, PhD. Ing. Peter Moravčík Ing. Martin Šustr, PhD.
Dozorná rada:	JUDr. Dušan Mach (predseda) Ing. Peter Grófik (podpredseda) Ing. Jozef Žilík JUDr. Milan Valašík Ing. Ladislav Haspel Ing. Peter Magvaši, CSc., host'. Prof. Ing. Marek Zálom Peter Šťastný Peter Hanuš	JUDr. Dušan Mach (predseda) Ing. Peter Grófik (podpredseda) Ing. Jozef Žilík JUDr. Milan Valašík Ing. Ladislav Haspel Ing. Peter Magvaši, CSc., host'. Prof. Ing. Marek Zálom Peter Šťastný Peter Hanuš

### 2. Akcionári Spoločnosti

Štruktúra akcionárov Spoločnosti k 31. decembru 2013:

Spoločník, akcionár	Výška podielu na základnom imaní		Podiel na hlasovacích právach v %	Iný podiel na ostatných položkách VI ako na ZI v %
	absolútne	v %		
a	b	c	d	e
Ministerstvo hospodárstva SR	130 850 748	100	100	100
<b>Spolu</b>	<b>130 850 748</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	<b>100</b>

Spoločnosť je akciovou spoločnosťou k 31. decembru 2013 so 100% účasťou štátu (zastúpenou Ministerstvom hospodárstva Slovenskej republiky). Počas roka 2013 nedošlo k zmene štruktúry akcionárov spoločnosti.

## C. KONSOLIDOVANÝ CELOK

Spoločnosť vstupuje do konsolidácie štátnej správy v súlade s Medzinárodnými účtovnými štandardmi pre verejný sektor („IPSAS“) platnými v EÚ.

## D. ÚČTOVNÉ METÓDY A VŠEOBECNÉ ÚČTOVNÉ ZÁSADY

### a) Východiská pre zostavenie účtovnej závierky

Účtovná závierka Spoločnosti bola zostavená za predpokladu nepretržitého trvania jej činnosti v súlade so zákonom o účtovníctve platným v Slovenskej republike a nadväzujúcimi postupmi účtovania.

Účtovníctvo Spoločnosť vedie na základe dodržania časovej a vecnej súvislosti nákladov a výnosov. Za základ sa berú všetky náklady a výnosy, ktoré sa vzťahujú na účtovné obdobie bez ohľadu na dátum ich platenia.

Peňažné údaje v účtovnej závierke sú uvedené v celých EUR, pokiaľ nie je určené inak.

Účtovné metódy a všeobecné účtovné zásady Spoločnosť aplikovala konzistentne s predchádzajúcim účtovným obdobím, okrem účtovania o technologickej náplni ako je uvedené v bode D.c) týchto poznámok k účtovnej závierke.

#### b) Dlhodobý nehmotný a dlhodobý hmotný majetok

Dlhodobý majetok nakupovaný sa oceňuje obstarávacou cenou, ktorá zahŕňa cenu, za ktorú sa majetok obstaral, a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, montáž, poisťné a pod.).

Spoločnosť v bežnom roku netvorila žiadny dlhodobý majetok vlastnou činnosťou.

Dlhodobý nehmotný majetok sa odpisuje podľa odpisového plánu, ktorý bol zostavený na základe predpokladanej doby jeho používania zodpovedajúcej spotrebe budúcich ekonomických úžitkov z majetku. Odpisovať sa začína prvým dňom mesiaca nasledujúceho po uvedení majetku do používania. Nehmotný majetok, ktorého obstarávací cena (resp. vlastné náklady) neprevyšuje 2 400 EUR, sa účtuje na ľarchu účtu 518-Ostatné služby pri uvedení do používania.

Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	Predpokladaná doba používania v rokoch	Metóda odpisovania	Ročná odpisová sadzba v %
Softvér	4-8	rovnomerne	12,5 až 25
Ostatný dlhodobý nehnuteľný majetok	4	rovnomerne	25
Nehmotný majetok, ktorého obstarávací cena neprevyšuje 2 400 EUR	1	jednorázovo	100

Dlhodobý hmotný majetok sa odpisuje podľa odpisového plánu, ktorý bol zostavený na základe predpokladanej doby jeho používania zodpovedajúcej spotrebe budúcich ekonomických úžitkov z majetku. Odpisovať sa začína prvým dňom mesiaca nasledujúceho po uvedení majetku do používania. Hmotný majetok, ktorého obstarávací cena (resp. vlastné náklady) neprevyšuje 1 700 EUR, sa pri uvedení do používania účtuje na ľarchu nákladových účtov. Pozemky sa neodpisujú.

Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	Predpokladaná doba používania v rokoch	Metóda odpisovania	Ročná odpisová sadzba v %
Ropa (technologická náplň ropovodného systému)	999	rovnomerne	0,1
Budovy (vrátane ropovodov)	40	rovnomerne	2,5
Zásobníky a ostatné budovy	20 až 40	rovnomerne	5 až 2,5
Stroje, prístroje a zariadenia	4 až 15	zrýchlene, rovnomerne	6,6 až 25
Dopravné prostriedky	4 až 8	zrýchlene, rovnomerne	12,5 až 25

V prípade prechodného zníženia úžitkovej hodnoty dlhodobého majetku, ktorá bola zistená pri inventarizácii a je výrazne nižšia ako jeho ocenenie v účtovníctve po odpočítaní oprávok, je vytvorená opravná položka na úroveň jeho zistenej úžitkovej hodnoty.

#### c) Zmena účtovania o technologickej náplni

Spoločnosť účtuje o technologickej náplni ako o dlhodobom hmotnom majetku nasledovne:

Do roku 2012 sa o úbytkoch ropy neúčtovalo a obstaranie ropy t.j. doplnenie ropovodného systému sa účtovalo ako prevádzkový náklad, s výnimkou prvotného naplnenia skladovacích nádrží pri ich zaradení do používania.

Vzhľadom na vznikajúce rozdiely medzi účtovnou a operatívnou evidenciou Spoločnosť k 1. januáru 2013 prehodnotila svoju účtovnú zásadu a účtuje o každom dokúpení ropy ako o obstaraní dlhodobého hmotného majetku a o úbytku ako o vyradení majetku v zostatkovej hodnote. Vplyv zmeny účtovnej zásady predstavoval pokles hodnoty technologickej náplne o 1 476 tis. EUR k 1. januáru 2013 a bol vykázaný súvzťažne ako pokles účtu Nerozdelených ziskov minulých období. Vplyv zmeny účtovnej zásady na odložený daňový záväzok (pokles) predstavuje 324 tis. EUR a bol zúčtovaný ako nárast účtu Nerozdelených ziskov minulých období. Spoločnosť posúdila dopad tejto zmeny na účtovnú závierku ako nevýznamný.

Spoločnosť v roku 2013 rovnako prehodnotila životnosť technologickej náplne ako zmenu účtovného odhadu. Vzhľadom na skutočnosť, že ropa t.j. technologická náplň nepodlieha pri prevádzke ropovodného systému morálnemu zastaraniu ani fyzickému opotrebeniu, a rovnako nedochádza k poklesu jej účtovnej hodnoty pod úroveň súčasných trhových cien ropy, Spoločnosť prehodnotila životnosť technologickej náplne v ropovode a nádržiach na 999 rokov (do 2012: 30 – 50 rokov). Zmena účtovného odhadu bola zohľadnená v účtovnej závierke s dopadom na výsledok hospodárenia za bežné účtovné obdobie.

#### **d) Cenné papiere a podiely**

Cenné papiere a podiely sa oceňujú pri nadobudnutí obstarávacími cenami, t.j. vrátane nákladov súvisiacich s obstaraním. Od obstarávacej ceny je odpočítané zníženie hodnoty cenných papierov a podielov. Spoločnosť nepoužíva metódu vlastného imania pre podiely v spoločnostiach s rozhodujúcim alebo podstatným vplyvom.

Ostatné dlhodobé cenné papiere a podiely sa oceňujú reálnou hodnotou. Zmena v reálnej hodnote sa účtuje na ľarchu vecne príslušného účtu majetku so súvzťažným zápisom v prospech účtu 414 – Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov. Ak reálna hodnota týchto cenných papierov a podielov je nižšia ako jeho účtovná hodnota, zníženie hodnoty sa účtuje na ľarchu účtu 414 – Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov a v prospech vecne príslušného účtu majetku.

#### **e) Zásoby**

Zásoby nakupované sa oceňujú obstarávacou cenou, ktorá zahŕňa cenu, za ktorú sa majetok obstaral, a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, poistné, provízie a pod.) Spoločnosť účtuje o zásobách spôsobom a tak, ako to definujú postupy účtovania. Úbytok zásob sa účtuje v cene zistenej metódou váženého aritmetického priemeru.

Spoločnosť v bežnom roku netvorila žiadne zásoby vlastnou činnosťou.

Ak sú obstarávacia cena alebo vlastné náklady zásob vyššie než ich čistá realizačná hodnota ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, vytvára sa opravná položka k zásobám vo výške rozdielu medzi ich ocenením v účtovníctve a ich čistou realizačnou hodnotou. Čistá realizačná hodnota je predpokladaná predajná cena zásob znížená o predpokladané náklady na ich dokončenie a náklady súvisiace s ich predajom.

#### **f) Pohľadávky**

Pohľadávky sa pri ich vzniku oceňujú ich menovitou hodnotou. Opravná položka sa vytvára k pochybným a nedobytným pohľadávkam, kde existuje riziko nevyžiteľnosti pohľadávok.

Ak je zostatková doba splatnosti pohľadávky dlhšia než jeden rok, vytvára sa opravná položka, ktorá predstavuje rozdiel medzi menovitou a súčasnou hodnotou pohľadávky. Súčasná hodnota pohľadávky sa počíta ako súčet súčinov budúcich peňažných príjmov a príslušných diskontných faktorov.

**g) Finančné účty**

Finančné účty tvorí peňažná hotovosť, zostatky na bankových účtoch a krátkodobý finančný majetok, pričom riziko zmeny hodnoty tohto majetku je zanedbateľne nízke.

**h) Náklady budúcich období a príjmy budúcich období**

Náklady budúcich období a príjmy budúcich období sú vykázané vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

**i) Opravné položky**

Opravné položky sa tvoria na základe zásady opatrnosti, ak je opodstatnené predpokladať, že došlo k zníženiu hodnoty majetku oproti jeho oceneniu v účtovníctve. Opravná položka sa účtuje v sume opodstatneného predpokladu zníženia hodnoty majetku oproti jeho oceneniu v účtovníctve.

**j) Rezervy**

Rezerva je záväzok predstavujúci existujúcu povinnosť Spoločnosti, ktorá vznikla z minulých udalostí a je pravdepodobné, že v budúcnosti zníži jej ekonomické úžitky. Rezervy sú záväzky s neurčitým časovým vymedzením alebo výškou a oceňujú sa odhadom v sume potrebnej na splnenie existujúcej povinnosti ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.

Tvorba rezervy sa účtuje na vecne príslušný nákladový alebo majetkový účet, ku ktorému záväzok prislúcha. Použitie rezervy sa účtuje na farchu vecne príslušného účtu rezerv so súvzťažným zápisom v prospech vecne príslušného účtu záväzkov. Rozpustenie nepotrebné rezervy alebo jej časti sa účtuje opačným účtovným zápisom ako sa účtovala tvorba rezervy.

Spoločnosť tvorí rezervy na zamestnanecké bonusy, odchodné do dôchodku, životné a pracovné jubileá, na nevyčerpanú dovolenku vrátane sociálneho zabezpečenia a na nevyfakturované dodávky.

**k) Záväzky**

Záväzky pri ich vzniku sa oceňujú menovitou hodnotou. Záväzky pri ich prevzatí sa oceňujú obstarávacou cenou. Ak sa pri inventarizácii zistí, že suma záväzkov je iná ako ich výška v účtovníctve, uvedú sa záväzky v účtovníctve a v účtovnej závierke v tomto zistenom ocenení.

**l) Zamestnanecké požitky**

Platy, mzdy, príspevky do štátnych dôchodkových a poisťných fondov, platená ročná dovolenka a platená zdravotná dovolenka, bonusy a ostatné nepeňažné požitky (napr. zdravotná starostlivosť) sa účtujú v účtovnom období, s ktorým vecne a časovo súvisia.

Rezerva na odchodné do dôchodku a životné a pracovné jubileá bola vytvorená v súlade s ustanoveniami aktuálnej kolektívnej zmluvy s použitím metód poisťnej matematiky.

**m) Splatná daň z príjmu**

Daň z príjmov sa účtuje do nákladov Spoločnosti v období vzniku daňovej povinnosti a v priloženom výkaze ziskov a strát Spoločnosti je vypočítaná zo základu vyplývajúceho z hospodárskeho výsledku pred zdanením, ktorý bol upravený o pripočítateľné a odpočítateľné položky z titulu trvalých a dočasných úprav daňového základu a umorenia straty. Daňový záväzok je uvedený po znížení o preddavky na daň z príjmov, ktoré Spoločnosť uhradila v priebehu roka. V prípade, že uhradené preddavky na daň z príjmu v priebehu roka sú vyššie ako daňová povinnosť za tento rok, Spoločnosť vykazuje výslednú daňovú pohľadávku.

**n) Odložená daň z príjmu**

Odložená daň z príjmu vyplýva z:

- a) rozdielov medzi účtovnou hodnotou majetku a účtovnou hodnotou záväzkov vykazanou v súvahe a ich daňovou základňou,

- b) možnosti umorovať daňovú stratu v budúcnosti, pod ktorou sa rozumie možnosť odpočítať daňovú stratu od základu dane v budúcnosti,
- c) možnosti previesť nevyužitú daňovú odpočty a iné daňové nároky do budúcich období.

Odložená daňová pohľadávka sa účtuje iba do takej výšky, do akej je pravdepodobné, že bude možné dočasné rozdiely vyrovať voči budúcemu základu dane.

Pri výpočte odloženej dane sa použije sadzba dane z príjmov, o ktorej sa predpokladá, že bude platiť v čase vyrovnania odloženej dane.

**o) Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období**

Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období sú vykázané vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

**p) Cudzí mena**

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene (okrem preddavkov prijatých a poskytnutých) sa prepočítavajú na eurá referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu alebo v deň, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka. Vzniknuté kurzové rozdiely sa účtujú s vplyvom na výsledok hospodárenia.

**q) Vykazovanie výnosov**

Výnosy z predaja služieb sa vykazujú v účtovnom období, v ktorom boli služby poskytnuté s ohľadom na stav rozpracovanosti danej služby. Tento je zistený na základe skutočne poskytnutých služieb ako pomernej časti k celkovému rozsahu dohodnutých služieb.

Výnosy sa vykazujú po odpočítaní dane z pridanej hodnoty, zliav a zrážok (rabaty, bonusy, skontá, dobropisy a pod.). Výnosové úroky sa účtujú rovnomerne v účtovných obdobiach, ktorých sa vecne a časovo týkajú. Výnosy z dividend sa zaúčtujú v čase vzniku práva Spoločnosti na prijatie platby.

Výnosy Spoločnosti tvoria najmä tržby z prepravy a skladovania ropy, ako aj výnosy z prenájmu optických káblov, dividend a pod.

## E. AKTÍVA

### 1. Dlhodobý nehmotný majetok

Prehľad pohybu dlhodobého nehmotného majetku za bežné a predchádzajúce účtovné obdobie je uvedený nižšie:

Dlhodobý nehmotný majetok a	Aktivované náklady na vývoj b	Softvér c	Oceniiteľné práva d	Goodwill e	Ostatný DNM f	Obstarávaný DNM g	Poskytnuté preddavky na DNM h	Spolu i
Prvotné ocenenie								
<b>Stav k 1.1.2013</b>	<b>0</b>	<b>10 931 970</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1 021 654</b>	<b>6 944 151</b>	<b>233 280</b>	<b>19 131 055</b>
Prírastky	0	0	0	0	0	2 587 947	2 098 018	4 685 965
Úbytky	0	1 828	0	0	419	0	0	2 247
Presuny	0	2 188 019	0	0	1 016 895	-2 481 500	-723 414	0
<b>Stav k 31.12.2013</b>	<b>0</b>	<b>13 118 161</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2 038 130</b>	<b>7 050 598</b>	<b>1 607 884</b>	<b>23 814 773</b>
Oprávky								
<b>Stav k 1.1.2013</b>	<b>0</b>	<b>9 201 100</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1 021 654</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>10 222 754</b>
Prírastky	0	1 109 784	0	0	116 521	0	0	1 226 305
Úbytky	0	1 827	0	0	419	0	0	2 246
<b>Stav k 31.12.2013</b>	<b>0</b>	<b>10 309 057</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1 137 756</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>11 446 813</b>
Opravné položky								
<b>Stav k 1.1.2013</b>	<b>0</b>	<b>68 907</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1 022 266</b>	<b>0</b>	<b>1 091 173</b>
Prírastky	0	0	0	0	0	447 729	0	447 729
Úbytky	0	0	0	0	0	175 025	0	175 025
<b>Stav k 31.12.2013</b>	<b>0</b>	<b>68 907</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1 294 970</b>	<b>0</b>	<b>1 363 877</b>
Zostatková hodnota								
<b>Stav k 1.1.2013</b>	<b>0</b>	<b>1 661 963</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>5 921 885</b>	<b>233 280</b>	<b>7 817 128</b>
<b>Stav k 31.12.2013</b>	<b>0</b>	<b>2 740 197</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>900 374</b>	<b>5 755 628</b>	<b>1 607 884</b>	<b>11 004 083</b>

K 31. decembru 2013 a 2012 nebolo na dlhodobý nehmotný majetok zriadené záložné právo v prospech tretích osôb. Všetky nehmotné aktíva boli obstarané externe, žiadny dlhodobý nehmotný majetok nebol vytvorený vlastnou činnosťou. K 31. decembru 2013 Spoločnosť nemá dlhodobý nehmotný majetok, pri ktorom má obmedzené právo nakladať s ním. Drobný dlhodobý nehmotný majetok zaúčtovaný priamo do nákladov predstavoval za obdobie roku 2013 čiastku 4 111 EUR (2012: 1 975 EUR).

Dlhodobý nehmotný majetok a	Aktivované náklady na vývoj b	Softvér c	Oceniiteľné práva d	Goodwill e	Ostatný DNM f	Obstarávaný DNM g	Poskytnuté preddavky na DNM h	Spolu i
Prvotné ocenenie								
<b>Stav k 1.1.2012</b>	<b>0</b>	<b>9 980 545</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1 021 654</b>	<b>5 952 506</b>	<b>219 457</b>	<b>17 174 162</b>
Prírastky	0	0	0	0	0	1 570 440	388 942	1 959 382
Úbytky	0	2 489	0	0	0	0	0	2 489
Presuny	0	953 914	0	0	0	-578 795	-375 119	0
<b>Stav k 31.12.2012</b>	<b>0</b>	<b>10 931 970</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1 021 654</b>	<b>6 944 151</b>	<b>233 280</b>	<b>19 131 055</b>
Oprávky								
<b>Stav k 1.1.2012</b>	<b>0</b>	<b>8 279 815</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>948 568</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>9 228 383</b>
Prírastky	0	923 774	0	0	73 086	0	0	996 860
Úbytky	0	2 489	0	0	0	0	0	2 489
<b>Stav k 31.12.2012</b>	<b>0</b>	<b>9 201 100</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1 021 654</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>10 222 754</b>
Opravné položky								
<b>Stav k 1.1.2012</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>729 670</b>	<b>0</b>	<b>729 670</b>
Prírastky	0	68 907	0	0	0	292 596	0	361 503
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>Stav k 31.12.2012</b>	<b>0</b>	<b>68 907</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1 022 266</b>	<b>0</b>	<b>1 091 173</b>
Zostatková hodnota								
<b>Stav k 1.1.2012</b>	<b>0</b>	<b>1 700 730</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>73 086</b>	<b>5 222 836</b>	<b>219 457</b>	<b>7 216 109</b>
<b>Stav k 31.12.2012</b>	<b>0</b>	<b>1 661 963</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>5 921 885</b>	<b>233 280</b>	<b>7 817 128</b>

## 2. Dlhodobý hmotný majetok

Prehľad pohybu dlhodobého hmotného majetku za bežné a predchádzajúce účtovné obdobie je uvedený nižšie:

Dlhodobý hmotný majetok	Pozemky	Stavby *	Samostatné hnuteľné veci a súbory hnuteľných vecí	Pestovateľské celky trvalých porastov	Základné stádo a ťažné zvieratá	Ostatný DHM	Obstarávaný DHM	Poskytnuté preddavky na DHM	Spolu
a	b	c	D	e	f	g	h	i	j
Prvotné ocenenie									
<b>Stav k 1.1.2013</b>	<b>4 969 474</b>	<b>365 401 509</b>	<b>107 501 074</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>238 627</b>	<b>48 430 239</b>	<b>973 335</b>	<b>527 514 258</b>
Prírastky	0	0	0	0	0	0	7 448 353	7 122 097	14 570 450
Úbytky **	0	83 895 138	10 568 990	0	0	0	0	0	94 464 128
Presuny	40 710	35 525 382	4 112 407	0	0	0	-34 615 601	-5 062 898	0
<b>Stav k 31.12.2013</b>	<b>5 010 184</b>	<b>317 031 753</b>	<b>101 044 491</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>238 627</b>	<b>21 262 991</b>	<b>3 032 534</b>	<b>447 620 580</b>
Oprávky									
<b>Stav k 1.1.2013</b>	<b>0</b>	<b>152 763 772</b>	<b>88 489 445</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>28 394</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>241 281 611</b>
Prírastky	0	8 502 795	4 124 091	0	0	1 482	0	0	12 628 368
Úbytky	0	22 481 482	10 164 055	0	0	0	0	0	32 645 537
<b>Stav k 31.12.2013</b>	<b>0</b>	<b>138 785 085</b>	<b>82 449 481</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>29 876</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>221 264 442</b>
Opravné položky									
<b>Stav k 1.1.2013</b>	<b>1 170 266</b>	<b>3 799 380</b>	<b>158 628</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2 372 703</b>	<b>211 648</b>	<b>7 712 625</b>
Prírastky *	0	1 476 571	1 478 302	0	0	0	874 894	0	3 829 767
Úbytky	0	1 598 942	62 074	0	0	0	177 966	0	1 838 982
<b>Stav k 31.12.2013</b>	<b>1 170 266</b>	<b>3 677 009</b>	<b>1 574 856</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>3 069 631</b>	<b>211 648</b>	<b>9 703 410</b>
Zostatková hodnota									
<b>Stav k 1.1.2013</b>	<b>3 799 208</b>	<b>208 838 357</b>	<b>18 853 001</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>210 233</b>	<b>46 057 536</b>	<b>761 687</b>	<b>278 520 022</b>
<b>Stav k 31.12.2013</b>	<b>3 839 918</b>	<b>174 569 659</b>	<b>17 020 154</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>208 751</b>	<b>18 193 360</b>	<b>2 820 886</b>	<b>216 652 728</b>

\* Súčasťou stavieb je technologická náplň ropovodu a skladovacích nádrží v obstarávacej cene 62 020 tis. EUR a zostatkovej cene 28 525 tis. EUR k 31. decembru 2013 (31. december 2012: zostatková cena 30 806 tis. EUR). Ako je uvedené v poznámke D.c) bola účtovná zostatková hodnota technologickej náplne prepočítaná v súlade s účtovnou zásadou k 1. januáru 2013 a znížená o 1 476 tis. EUR. Ročný odpis technologickej náplne za rok 2013 predstavuje 31 tis. EUR.

\*\* Súčasťou úbytkov je majetok, ktorý bol prevedený ako nepeňažný vklad do novovzniknutej dcérskej spoločnosti – Spoločnosť pre skladovanie, a.s. (SpS). Účtovná zostatková hodnota tohto majetku predstavovala 61 881 367 EUR k momentu vkladu (Pozn. E3, G2).

Dlhodobý hmotný majetok	Pozemky	Stavby	Samostatné hnuteľné veci a súbory hnuteľných vecí	Pestovateľské celky trvalých porastov	Základné stádo a ťažné zvieratá	Ostatný DHM	Obstarávaný DHM	Poskytnuté preddavky na DHM	Spolu
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j
Prvotné ocenenie									
<b>Stav k 1.1.2012</b>	<b>4 894 978</b>	<b>351 455 755</b>	<b>104 225 020</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>248 604</b>	<b>43 074 815</b>	<b>3 315 721</b>	<b>507 214 893</b>
Prírastky	0	0	0	0	0	0	18 679 295	2 571 667	21 250 962
Úbytky	0	3 131	938 489	0	0	9 977		0	951 597
Presuny	74 496	13 948 885	4 214 543	0	0		-13 323 871	-4 914 053	0
<b>Stav k 31.12.2012</b>	<b>4 969 474</b>	<b>365 401 509</b>	<b>107 501 074</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>238 627</b>	<b>48 430 239</b>	<b>973 335</b>	<b>527 514 258</b>
Oprávky									
<b>Stav k 1.1.2012</b>	<b>0</b>	<b>143 876 216</b>	<b>85 473 263</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>13 897</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>229 363 376</b>
Prírastky	0	8 890 687	3 942 671	0	0	24 474	0	0	12 857 832
Úbytky	0	3 131	926 489	0	0	9 977	0	0	939 597
<b>Stav k 31.12.2012</b>	<b>0</b>	<b>152 763 772</b>	<b>88 489 445</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>28 394</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>241 281 611</b>
Opravné položky									
<b>Stav k 1.1.2012</b>	<b>770 266</b>	<b>1 065 417</b>	<b>190 855</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>593 620</b>	<b>206 852</b>	<b>2 827 010</b>
Prírastky	400 000	2 758 881		0	0	0	1 779 083	4 796	4 942 760
Úbytky	0	24 918	32 227	0	0	0	0	0	57 145
<b>Stav k 31.12.2012</b>	<b>1 170 266</b>	<b>3 799 380</b>	<b>158 628</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2 372 703</b>	<b>211 648</b>	<b>7 712 625</b>
Zostatková hodnota									
<b>Stav k 1.1.2012</b>	<b>4 124 712</b>	<b>206 514 122</b>	<b>18 560 902</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>234 707</b>	<b>42 481 195</b>	<b>3 108 869</b>	<b>275 024 507</b>
<b>Stav k 31.12.2012</b>	<b>3 799 208</b>	<b>208 838 357</b>	<b>18 853 001</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>210 233</b>	<b>46 057 536</b>	<b>761 687</b>	<b>278 520 022</b>

K 31. decembru 2013 a 2012 nebolo na dlhodobý hmotný majetok zriadené záložné právo v prospech tretích osôb. Všetky hmotné aktíva boli obstarané externe, žiadny dlhodobý hmotný majetok nebol vytvorený vlastnou činnosťou. K 31. decembru 2013 Spoločnosť nemá dlhodobý hmotný majetok, pri ktorom má obmedzené právo nakladať s ním. Drobný dlhodobý hmotný majetok zaúčtovaný priamo do nákladov predstavoval za obdobie roku 2013 čiastku 121 181 EUR (2012: 158 965 EUR).

Dlhodobý majetok Spoločnosti (najmä budovy, skladovacie nádrže, ropovodné potrubia, zásoby ropy) je poistený pre prípad škôd spôsobených krádežou, živelnou pohromou na poistnú sumu 1 281 985 193 EUR (2012: 1 159 649 855 EUR).

### 3. Dlhodobý finančný majetok

Prehľad pohybu dlhodobého finančného majetku za bežné a predchádzajúce účtovné obdobie je uvedený nižšie:

Dlhodobý finančný majetok	Podielové CP a podiely v DÚJ	Podielové CP a podiely v spoločnosti s podstatným vplyvom	Ostatné dlhodobé CP a podiely	Pôžičky ÚJ v kons. Celku	Ostatný DFM	Pôžičky s dobou splatnosti najviac jeden rok	Obstarávaný DFM	Poskytnuté preddavky na DFM	Spolu
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j
Prvotné ocenenie									
<b>Stav k 1.1.2013</b>	<b>4 716 155</b>	<b>2 278 335</b>	<b>148 800</b>	<b>2 021 888</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>3 182 000</b>	<b>0</b>	<b>12 347 178</b>
Prírastky	68 211 000	0	0	417 504	0	0	0	0	68 628 504
Úbytky	0	0	148 800	0	0	0	0	0	148 800
Presuny	3 182 000	0	0	0	0	0	-3 182 000	0	0
<b>Stav k 31.12.2013</b>	<b>76 109 155</b>	<b>2 278 335</b>	<b>0</b>	<b>2 439 392</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>80 826 882</b>
Opravné položky									
<b>Stav k 1.1.2013</b>	<b>0</b>	<b>434 092</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>434 092</b>
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>Stav k 31.12.2013</b>	<b>0</b>	<b>434 092</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>434 092</b>
Účtovná hodnota									<b>0</b>
<b>Stav k 1.1.2013</b>	<b>4 716 155</b>	<b>1 844 243</b>	<b>148 800</b>	<b>2 021 888</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>3 182 000</b>	<b>0</b>	<b>11 913 086</b>
<b>Stav k 31.12.2013</b>	<b>76 109 155</b>	<b>1 844 243</b>	<b>0</b>	<b>2 439 392</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>80 392 790</b>

Dlhodobý finančný majetok	Podielové CP a podiely v DÚJ	Podielové CP a podiely v spoločnosti s podstatným vplyvom	Ostatné dlhodobé CP a podiely	Pôžičky ÚJ v kons. Celku	Ostatný DFM	Pôžičky s dobou splatnosti najviac jeden rok	Obstarávaný DFM	Poskytnuté preddavky na DFM	Spolu
a	b	c	d	e	f	g	h	i	j
Prvotné ocenenie									
<b>Stav k 1.1.2012</b>	<b>4 716 155</b>	<b>1 131 481</b>	<b>1 265 351</b>	<b>4 366 469</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>11 479 456</b>
Prírastky	0	0	0	837 419	0	0	160 000	0	997 419
Úbytky	0	0	129 697	0	0	0	0	0	129 697
Presuny	0	1 146 854	-986 854	-3 182 000	0	0	3 022 000	0	0
<b>Stav k 31.12.2012</b>	<b>4 716 155</b>	<b>2 278 335</b>	<b>148 800</b>	<b>2 021 888</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>3 182 000</b>	<b>0</b>	<b>12 347 178</b>
Opravné položky									
<b>Stav k 1.1.2012</b>	<b>0</b>	<b>434 092</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>434 092</b>
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>Stav k 31.12.2012</b>	<b>0</b>	<b>434 092</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>434 092</b>
Účtovná hodnota									<b>0</b>
<b>Stav k 1.1.2012</b>	<b>4 716 155</b>	<b>697 389</b>	<b>1 265 351</b>	<b>4 366 469</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>11 045 364</b>
<b>Stav k 31.12.2012</b>	<b>4 716 155</b>	<b>1 844 243</b>	<b>148 800</b>	<b>2 021 888</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>3 182 000</b>	<b>0</b>	<b>11 913 086</b>

Výška vlastného imania k 31. decembru 2013 a výsledok hospodárenia jednotlivých spoločností za bežné účtovné obdobie je uvedená v nasledujúcej tabuľke:

Obchodné meno a sídlo spoločnosti, v ktorej má ÚJ umiestnený DFM	Podiel ÚJ na ZI v %	Podiel ÚJ na hlasovacích právach v %	Hodnota vlastného imania ÚJ, v ktorej má ÚJ umiestnený DFM	Výsledok hospodárenia ÚJ, v ktorej má ÚJ umiestnený DFM	Účtovná hodnota DFM
a	b	c	d	e	f
<b>Dcérske účtovné jednotky</b>					
BSP Bratislava – Schwechat (1)	74,00%	74,00%	5 040 783	-776 420	7 898 155
SpS (2)	86,55%	86,55%	78 100 527	-710 473	68 211 000
<b>Účtovné jednotky s podstatným vplyvom</b>					
ENERGOTEL (4)	20,00%	20,00%	6 508 646	996 714	1 146 854
SWS (3)	48,85%	48,85%	1 814 538	314 661	697 389
<b>Ostatné realizovateľné CP a podiely</b>					
<b>Dlhodobý finančný majetok spolu</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>77 953 398</b>

(1) V decembri 2003 Spoločnosť spolu s OMV založila dcérsku spoločnosť BSP Bratislava-Schwechat pipeline GmbH, Parkring 10, 1010 Vienna, Rakúsko („BSP“). Zapísané základné imanie BSP v obchodnom registri Rakúskej republiky predstavuje k 31. decembru 2013 čiastku 10 553 tis. EUR. Podrobnejšie informácie sú uvedené v časti K a M.

Vzhľadom na hodnotu investície Spoločnosti do BSP a hodnotu podielu na vlastnom imaní BSP, vedenie Spoločnosti posúdilo riziko znehodnotenia k 31. decembru 2013. Na základe deklarovaneho záujmu vlád oboch krajín na pokračovaní v projekte, finančnej a technickej podpory zo strany Spoločnosti aj OMV a prebiehajúcich aktivít Spoločnosti (poznámka M), je vedenie Spoločnosti presvedčené, že nie je opodstatnené predpokladať že táto investícia je znehodnotená a preto nebola účtovaná opravná položka k dlhodobému finančnému majetku k 31. decembru 2013.

Na základe dostupných informácií, vypracovaných ekonomických a iných analýz (poznámka M) je zrejmé, že táto investícia prostredníctvom budúcich výnosov prinesie Spoločnosti ekonomické úžitky prevyšujúce súčasnú hodnotu investície, pôžičky a iných aktív Spoločnosti súvisiacich s projektom BSP.

(2) Spoločnosť počas roka 2013 založila Spoločnosť pre skladovanie, a.s. (SpS) nepeňažným vkladom v hodnote 68 211 000 EUR. Spoločnosť nadobudla v SpS podiel vo výške 86,55%. Hodnota nepeňažného vkladu bola stanovená nezávislým znalcom. Rozdiel medzi uznanou hodnotou nepeňažného vkladu a účtovnou zostatkovou hodnotou (61 881 tis. EUR) predstavuje finančný výnos 6 329 633 EUR v bežnom období (Pozn. G2). Súvisiaci vplyv na odložený daňový záväzok z odúčtovania dlhodobého hmotného majetku pri vklade predstavuje pokles o 2 038 tis. EUR.

(3) Spoločnosť eviduje podiel v pridruženej spoločnosti SWS k 31. decembru 2013 v nadobúdacej hodnote 1 131 481 EUR (k 31. decembru 2012: 1 131 481 EUR), na ktorý eviduje opravnú položku k 31. decembru 2013 vo výške 434 092 EUR (k 31. decembru 2012: 434 092 EUR).

(4) Spoločnosť vlastní akcie Energotelu, a.s., ktoré sú vykázané v obstarávacej hodnote k 31. decembru 2013 vo výške 1 146 854 EUR (k 31. decembru 2012: 1 146 854 EUR).

Spoločnosť predala v septembri 2013 svoj podiel v UniCredit Bank Slovakia a.s. za 310 000 EUR a odúčtovala zostatkovú hodnotu cenných papierov do výkazu ziskov a strát vo výške 148 800 EUR.

Informácie o poskytnutých dlhodobých pôžičkách:

Dlhodobé pôžičky	Stav k 1.1.2013	Zvýšenie hodnoty	Zníženie hodnoty	Vyradenie pôžičky z účtovníctva v účtovnom období	Stav k 31.12.2013
a	b	c	d	e	f
Do splatnosti viac ako päť rokov	0	0	0	0	0
Do splatnosti od troch rokov do piatich rokov vrátane	0	0	0	0	0
Do splatnosti od jedného roka do troch rokov vrátane	0	0	0	0	0
Do splatnosti do jedného roka vrátane	<b>2 021 888</b>	417 504	0	0	<b>2 439 392</b>
<b>Dlhodobé pôžičky spolu</b>	<b>2 021 888</b>	<b>417 504</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2 439 392</b>

V roku 2011 a 2012 Spoločnosť poskytla pôžičku dcérskej spoločnosti BSP Bratislava-Schwechat pipeline GmbH („BSP“) vo výške 1 110 000 EUR a 800 000 EUR. V roku 2013 Spoločnosť poskytla dodatočnú pôžičku dcérskej spoločnosti BSP vo výške 417 504 EUR. Tieto pôžičky sú splatné do 31. decembra 2014 pri úrokovej sadzbe 6M EURIBOR + 0,5% p.a.

Pomerná kumulovaná časť úrokov z poskytnutých pôžičiek k 31. decembru 2013 predstavuje čiastku 39 892 EUR (k 31. decembru 2012 predstavuje čiastku 111 888 EUR).

#### 4. Zásoby

Vývoj opravnej položky v priebehu účtovného obdobia je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

Zásoby spolu	Stav k 1.1.2013	Tvorba OP	Zúčtovanie OP z dôvodu zániku opodstatnenosti	Zúčtovanie OP z dôvodu vyradenia majetku z účtovníctva	Stav k 31.12.2013
a	b	c	d	e	f
Materiál	35 164	34 613	0	0	69 777
Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby	0	0	0	0	0
Výrobky	0	0	0	0	0
Zvieratá	0	0	0	0	0
Tovar	0	0	0	0	0
Nehnutelnosť na predaj	0	0	0	0	0
Poskytnuté preddavky na zásoby	0	0	0	0	0
<b>Zásoby spolu</b>	<b>35 164</b>	<b>34 613</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>69 777</b>

Opravná položka k materiálu bola v roku 2013 vytvorená predovšetkým na neupotrebitelné zásoby náhradných dielov a na už neexistujúce technické zabezpečenie a vozidlá.

## 5. Pohľadávky

Vývoj opravnej položky v priebehu účtovného obdobia je zobrazený v nasledujúcej tabuľke:

Pohľadávky	Stav k 1.1.2013	Tvorba OP	Zúčtovanie OP z dôvodu zániku opodstatnenosti	Zúčtovanie OP z dôvodu vyradenia majetku z účtovníctva	Stav k 31.12.2013
a	b	c	d	e	f
Pohľadávky z obchodného styku	885 348	0	-608 686	0	276 662
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	0	0	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci kons. celku	0	0	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0	0	0
Iné pohľadávky	251 798	0	0	0	251 798
<b>Pohľadávky spolu</b>	<b>1 137 146</b>	<b>0</b>	<b>-608 686</b>	<b>0</b>	<b>528 460</b>

Opravná položka je tvorená na pohľadávky po lehote splatnosti. Dôvodom zníženia opravnej položky bolo vysporiadanie pohľadávok v roku 2013.

Veková štruktúra dlhodobých a krátkodobých pohľadávok k 31. decembru 2013 je uvedená v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	V lehote splatnosti	Po lehote splatnosti	Pohľadávky spolu
a	b	c	d
<b>Dlhodobé pohľadávky</b>			
Pohľadávky z obchodného styku	0	0	0
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Iné pohľadávky	0	0	0
<b>Dlhodobé pohľadávky spolu</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Krátkodobé pohľadávky</b>			
Pohľadávky z obchodného styku	3 322 647	306 151	3 628 798
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke			0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Sociálne poistenie	0	0	0
Daňové pohľadávky a dotácie	4 139 828	0	4 139 828
Iné pohľadávky	13 732 864	272 047	14 004 911
<b>Krátkodobé pohľadávky spolu</b>	<b>21 195 339</b>	<b>578 198</b>	<b>21 773 537</b>

Pohľadávky podľa zostatkovej doby splatnosti	Stav k 31.12.2013	Stav k 31.12.2012
a	b	c
Pohľadávky po lehote splatnosti	578 198	1 438 669
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka	21 195 339	9 653 638
<b>Krátkodobé pohľadávky spolu</b>	<b>21 773 537</b>	<b>11 092 307</b>
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov	0	0
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti dlhšou ako päť rokov	0	0
<b>Dlhodobé pohľadávky spolu</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

Na pohľadávky Spoločnosti nie je k 31. decembru 2013 zriadené záložné právo.

## 6. Finančné účty

Informácie o finančných účtoch okrem krátkodobého finančného majetku sú uvedené nižšie:

Názov položky	Stav k 31.12.2013	Stav k 31.12.2012
Pokladnica, ceniny	17 347	24 730
Bežné bankové účty	19 811 594	40 793 242
Bankové účty termínované	0	0
Peniaze na ceste	0	0
<b>Spolu</b>	<b>19 828 941</b>	<b>40 817 972</b>

K 31. decembru 2013 môže Spoločnosť všetkými finančnými účtami voľne disponovať.

## 7. Časové rozlíšenie

Jednotlivé položky časového rozlíšenia sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

Opis položky časového rozlíšenia	Stav k 31.12.2013	Stav k 31.12.2012
<b>Náklady budúcich období dlhodobé, z toho:</b>	<b>324 295</b>	<b>336 894</b>
Skladovanie písomností	324 295	336 894
<b>Náklady budúcich období krátkodobé, z toho:</b>	<b>1 281 837</b>	<b>1 102 874</b>
Poistné	1 128 186	997 488
Členský poplatok	70 000	0
Skladovanie písomností	13 074	13 549
Ostatné	70 577	91 837
<b>Príjmy budúcich období dlhodobé:</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Príjmy budúcich období krátkodobé, z toho:</b>	<b>1 329</b>	<b>40 671</b>
Alikvótny úrokový výnos z termínovaných vkladov	1 329	40 671
<b>Spolu</b>	<b>1 607 461</b>	<b>1 480 439</b>

## F. PASÍVA

### 1. Vlastné imanie

Základné imanie Spoločnosti k 31. decembru 2013 tvorí 3 942 kusov akcií na meno, každá v nominálnej hodnote 33 194 EUR. Spoločnosť dosiahla čistý zisk na akciu vo výške 2 290 EUR (2012: 1 262 EUR pri 3 038 kusov akcií).

Prehľad pohybu vlastného imania v priebehu bežného a predchádzajúceho účtovného obdobia je uvedený v nasledujúcich tabuľkách:

Položka vlastného imania a	Stav k 1.1.2013 b	Prírastky c	Úbytky d	Presuny e	Stav k 31.12.2013 f
Základné imanie	100 843 372	0	0	30 007 376	130 850 748
Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely	0	0	0	0	0
Zmena základného imania	0	0	0	0	0
Pohľadávky za upísané vlastné imanie	0	0	0	0	0
Emisné ážio	0	0	0	0	0
Ostatné kapitálové fondy	10 071 621	0	0	0	10 071 621
Zákonný rezervný fond (nedeliteľný fond)					
z kapitálových vkladov	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	544 802	76 919	0	0	621 721
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastín	-86 566	0	0	0	-86 566
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení	0	0	0	0	0
Zákonný rezervný fond	20 168 674	0	0	6 001 476	26 170 150
Nedeliteľný fond	0	0	0	0	0
Štatutárne fondy a ostatné fondy	124 433 059	0	47 279	0	124 385 780
Nerozdelený zisk minulých rokov	58 901 027	0	5 334 506	-36 008 852	17 557 669
Neuhradená strata minulých rokov	0	0	0	0	0
Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	3 833 055	9 029 366	3 833 055	0	9 029 366
Ostatné položky vlastného imania	0	0	0	0	0
Účet 491 - Vlastné imanie fyzickej osoby - podnikateľa	0	0	0	0	0
<b>Vlastné imanie spolu</b>	<b>318 709 044</b>	<b>9 106 285</b>	<b>9 214 840</b>	<b>0</b>	<b>318 600 489</b>

Charakteristika pohybov vlastného imania za rok 2013 je uvedená nižšie:

#### Prírastky:

- Výsledok hospodárenia za bežné účtovné obdobie 9 029 366 EUR
  - Odúčtovanie precenenia finančnej investície pri jej predaji 76 919 EUR
- 9 106 285 EUR**

#### Úbytky:

- Výplata dividend z nerozdelených ziskov minulých období -7 861 094 EUR
  - Prídely do sociálneho fondu - 166 961 EUR
  - Čerpanie fondu odmien - 47 279 EUR
  - Vplyv zmeny účtovania technologickéj náplne (pozn. D.c) -1 139 507 EUR
- 9 214 840 EUR**

Dňa 18. decembra 2012 jediný akcionár spoločnosti rozhodol o podmienenom navýšení základného imania spoločnosti z nerozdelených ziskov vo výške 30 007 376 EUR s účinnosťou po schválení účtovnej závierky za rok 2012. Účtovná závierka bola jediným akcionárom schválená dňa 20. júna 2013 a Predstavenstvo Spoločnosti schválilo dňa 20. júna 2013 navýšenie základného imania o 30 007 376 EUR. Dňa 23. augusta 2013 jediný akcionár spoločnosti rozhodol o navýšení zákonného rezervného fondu spoločnosti z nerozdelených ziskov vo výške 6 001 475 EUR do výšky 20% základného imania.

Spoločnosť vytvorila v súlade s vnútornými pravidlami schválenými valným zhromaždením štatutárne a ostatné fondy, ktoré obsahujú fondy na výplatu odmien, fond kapitálového rozvoja. Podľa rozhodnutia valného zhromaždenia sa do nich prispieva z čistého zisku. Spôsob použitia týchto fondov určujú vnútorné pravidlá schválené valným zhromaždením. V roku 2013 došlo k čerpaniu 47 279 EUR z fondu odmien.

Rozdelenie výsledku hospodárenia za rok 2012 bolo schválené akcionárom Spoločnosti v júni 2013 nasledovne. V novembri 2013 bolo schválené vyplatenie mimoriadnej dividendy vo výške 4 195 tis. EUR.

Názov položky	2012
<b>Účtovný zisk</b>	<b>3 833 055</b>
<b>Rozdelenie účtovného zisku</b>	<b>2013</b>
Prídel do zákonného rezervného fondu	0
Prídel do štatutárnych a ostatných fondov	0
Prídel do sociálneho fondu	166 961
Prídel na zvýšenie základného imania	0
Úhrada straty minulých období	0
Prevod do nerozdeleného zisku minulých rokov	0
Rozdelenie podielu na zisku spoločníkom, členom	3 666 094
Iné	0
<b>Spolu</b>	<b>3 833 055</b>

Manažment Spoločnosti nerozhodol o rozdelení zisku za rok 2013 ku dňu tejto účtovnej závierky.

Položka vlastného imania	Stav k 1.1.2012	Prírastky	Úbytky	Presuny	Stav k 31.12.2012
a	b	c	d	e	f
Základné imanie	100 843 372	0	0	0	100 843 372
Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely	0	0	0	0	0
Zmena základného imania	0	0	0	0	0
Pohľadávky za upísané vlastné imanie	0	0	0	0	0
Emisné ážio	0	0	0	0	0
Ostatné kapitálové fondy	10 071 621	0	0	0	10 071 621
Zákonný rezervný fond (nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	674 499	0	129 697	0	544 802
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastín	-86 566	0	0	0	-86 566
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splnutí a rozdelení	0	0	0	0	0
Zákonný rezervný fond	20 168 674	0	0	0	20 168 674
Nedeliteľný fond	0	0	0	0	0
Štatutárne fondy a ostatné fondy	125 029 945	0	596 886	0	124 433 059
Nerozdelený zisk minulých rokov	60 496 950	178 766	1 774 689	0	58 901 027
Neuhradená strata minulých rokov	0	0	0	0	0
Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	8 453 503	3 833 055	8 453 503	0	3 833 055
Ostatné položky vlastného imania	0	0	0	0	0
Účet 491 - Vlastné imanie fyzickej osoby - podnikateľa	0	0	0	0	0
<b>Vlastné imanie spolu</b>	<b>325 651 998</b>	<b>4 011 821</b>	<b>10 954 775</b>	<b>0</b>	<b>318 709 044</b>

## 2. Rezervy

Prehľad rezerv je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky a	Stav k 1.1.2013 b	Tvorba c	Použitie d	Zrušenie e	Stav k 31.12.2013 f
<b>Dlhodobé rezervy, z toho:</b>	<b>152 433</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>152 433</b>
<i>Zákonné dlhodobé rezervy:</i>	0	0	0	0	0
<i>Ostatné dlhodobé rezervy, z toho:</i>	152 433	0	0	0	152 433
Odchodné do dôchodku a životné a pracovné jubileá	152 433	0	0	0	152 433
<b>Krátkodobé rezervy, z toho:</b>	<b>724 141</b>	<b>1 256 492</b>	<b>698 478</b>	<b>25 663</b>	<b>1 256 492</b>
<i>Zákonné krátkodobé rezervy, z toho:</i>	636 141	573 025	610 478	25 663	573 025
Mzdy za dovolenku vrátane sociálneho zabezpečenia	223 756	229 620	198 558	25 198	229 620
Nevyfakturované dodávky	412 385	343 405	411 920	465	343 405
<i>Ostatné krátkodobé rezervy, z toho:</i>	88 000	683 467	88 000	0	683 467
Odmeny pracovníkom, vrátane sociálneho zabezpečenia	0	531 703	0	0	531 703
Ostatné	88 000	151 764	88 000	0	151 764
<b>Rezervy spolu</b>	<b>876 574</b>	<b>1 256 492</b>	<b>698 478</b>	<b>25 663</b>	<b>1 408 925</b>

Názov položky a	Stav k 1.1.2012 b	Tvorba c	Použitie d	Zrušenie e	Stav k 31.12.2012 f
<b>Dlhodobé rezervy, z toho:</b>	<b>401 666</b>	<b>0</b>	<b>242 633</b>	<b>6 600</b>	<b>152 433</b>
<i>Zákonné dlhodobé rezervy:</i>	0	0	0	0	0
<i>Ostatné dlhodobé rezervy, z toho:</i>	401 666	0	242 633	6 600	152 433
Odchodné do dôchodku a životné a pracovné jubileá	395 066	0	242 633	0	152 433
Rezerva na súdne spory	6 600	0	0	6 600	0
<b>Krátkodobé rezervy, z toho:</b>	<b>3 913 525</b>	<b>725 641</b>	<b>1 643 341</b>	<b>2 271 684</b>	<b>724 141</b>
<i>Zákonné krátkodobé rezervy, z toho:</i>	1 244 481	636 141	1 145 280	99 201	636 141
Mzdy za dovolenku, vrátane sociálneho zabezpečenia	324 480	223 756	260 330	64 150	223 756
Nevyfakturované dodávky	920 001	412 385	884 950	35 051	412 385
<i>Ostatné krátkodobé rezervy, z toho:</i>	2 669 044	89 500	498 061	2 172 483	88 000
Rezerva na technologickú náplň ropy	1 969 094	0	0	1 969 094	0
Odmeny pracovníkom, vrátane sociálneho zabezpečenia	530 305	1 500	417 535	114 270	0
Ostatné	169 645	88 000	80 526	89 119	88 000
<b>Rezervy spolu</b>	<b>4 315 191</b>	<b>725 641</b>	<b>1 885 974</b>	<b>2 278 284</b>	<b>876 574</b>

Rezerva na odchodné do dôchodku a životné, pracovné jubileá bola vytvorená v súlade s ustanoveniami aktuálnej kolektívnej zmluvy s použitím metód poisťnej matematiky.

### 3. Závazky

Štruktúra záväzkov (okrem bankových úverov) podľa zostatkovej doby splatnosti je uvedená v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	Stav k 31.12.2013	Stav k 31.12.2012
Závazky po lehote splatnosti	2 431 520	1 723 956
Závazky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka vrátane	14 354 551	11 803 550
<b>Krátkodobé záväzky spolu</b>	<b>16 786 071</b>	<b>13 527 506</b>
Závazky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov	1 205 114	2 007 406
Závazky so zostatkovou dobou splatnosti nad päť rokov	11 880 137	14 559 272
<b>Dlhodobé záväzky spolu</b>	<b>13 085 251</b>	<b>16 566 678</b>

Dlhodobé záväzky z obchodného styku predstavujú finančnú zábezpeku (zádržné) počas záručnej doby z investičných projektov.

Objem investičných záväzkov k 31. decembru 2013 bol vo výške 11 880 450 EUR (k 31. decembru 2012: 13 909 479 EUR).

### 4. Odložený daňový záväzok

Výpočet odloženého daňového záväzku je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	Stav k 31.12.2013	Stav k 31.12.2012
<b>Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a daňovou základňou, z toho:</b>	<b>-60 893 220</b>	<b>-60 489 445</b>
odpočítateľné	10 087 645	8 906 285
zdaniteľné	-70 980 865	-69 395 730
<b>Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou záväzkov a daňovou základňou, z toho:</b>	<b>620 372</b>	<b>118 838</b>
odpočítateľné	620 372	118 838
zdaniteľné	0	0
<b>Možnosť umorovať daňovú stratu v budúcnosti</b>	<b>7 672 389</b>	<b>0</b>
<b>Možnosť previesť nevyužitú daňovú odpočty</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Sadzba dane z príjmov ( v %) *</b>	<b>22%</b>	<b>23%</b>
<b>Odložená daňová pohľadávka vypočítaná</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Uplatnená daňová pohľadávka zaúčtovaná</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Zaúčtovaná ako zníženie nákladov	0	0
Zaúčtovaná do vlastného imania	0	0
<b>Odložený daňový záväzok</b>	<b>11 572 101</b>	<b>13 885 240</b>
<b>Zmena odloženého daňového záväzku</b>	<b>-2 313 139</b>	<b>2 594 314</b>
Zaúčtovaná ako náklad	-1 988 353	3 014 268
Zaúčtovaná do vlastného imania	-324 787	-419 954

\* Ku koncu roka 2013 došlo k zmene daňovej legislatívy, na základe ktorej sa znižuje daň z príjmov právnických osôb z 23% na 22% s účinnosťou od 1. januára 2014.

## 5. Sociálny fond

Tvorba a čerpanie sociálneho fondu v priebehu účtovného obdobia sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	2013	2012
<b>Začiatkový stav sociálneho fondu</b>	<b>145 796</b>	<b>29 888</b>
Tvorba sociálneho fondu na ťarchu nákladov	74 136	72 396
Tvorba sociálneho fondu zo zisku	166 961	228 192
Ostatná tvorba sociálneho fondu	0	0
<b>Tvorba sociálneho fondu spolu</b>	<b>241 097</b>	<b>300 588</b>
<b>Čerpanie sociálneho fondu</b>	<b>193 565</b>	<b>184 680</b>
<b>Konečný zostatok sociálneho fondu</b>	<b>193 328</b>	<b>145 796</b>

Časť sociálneho fondu sa podľa zákona o sociálnom fonde tvorí povinne na ťarchu nákladov vo výške 1,5% zo mzdových nákladov a časť sa môže vytvárať zo zisku v zmysle stanov Spoločnosti. Tvorba zo zisku predstavuje prídel zo zisku za predchádzajúce obdobie. Sociálny fond sa podľa zákona o sociálnom fonde čerpá na sociálne, zdravotné, rekreačné a iné potreby zamestnancov.

## 6. Časové rozlíšenie

Štruktúra časového rozlíšenia je uvedená v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	Stav k 31.12.2013	Stav k 31.12.2012
<b>Výdavky budúcich období dlhodobé:</b>	<b>123</b>	<b>123</b>
<b>Výdavky budúcich období krátkodobé:</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Výnosy budúcich období dlhodobé, z toho:</b>	<b>2 412 874</b>	<b>2 376 491</b>
Prenájom optického kábla	2 411 294	2 374 667
Ostatné	1 580	1 824
<b>Výnosy budúcich období krátkodobé, z toho:</b>	<b>513 126</b>	<b>507 380</b>
Prenájom optického kábla	513 126	507 380
<b>Spolu</b>	<b>2 926 123</b>	<b>2 883 994</b>

Výnosy budúcich období zahŕňajú prenájom optických káblov spoločnosti Energotel, a.s. na dobu neurčitú. Nárast výnosov budúcich období súvisí s podpísaním nových zmlúv o prenájme optických káblov v roku 2013 (Pozn. G2).

## G. VÝNOSY

### 1. Tržby za vlastné výkony a tovar

Oblasť odbytu a	Preprava ropy		Skladovanie ropy		Iné	
	2013 b	2012 c	2013 d	2012 e	2013 f	2012 g
Slovensko	24 072 686	26 254 946	5 533 132	4 701 244	24 083	24 724
Česká republika	18 435 391	17 530 246	35 889	27 373	0	0
Iné	250 304	0	0	0	0	0
<b>Spolu</b>	<b>42 758 381</b>	<b>43 785 192</b>	<b>5 569 021</b>	<b>4 728 617</b>	<b>24 083</b>	<b>24 724</b>

Spoločnosť poskytuje prepravu a skladovanie ropy 2 hlavným zákazníkom, ktorí predstavujú spolu 88% celkových tržieb Spoločnosti. Z dôvodu obmedzených alternatívnych zdrojov podobných prepravných kapacít v regióne považuje Spoločnosť riziko koncentrácie zákazníkov za malé.

Výnosy zo skladovania ropy pre Správu štátnych hmotných rezerv Slovenskej republiky boli za rok 2013 vo výške 4 297 930 EUR (v roku 2012: 4 696 769 EUR).

### 2. Ostatné výnosy z hospodárskej, finančnej a mimoriadnej činnosti

Informácie o výnosoch pri aktivácii nákladov a o výnosoch z hospodárskej činnosti, finančnej činnosti a mimoriadnej činnosti sú uvedené nižšie:

Názov položky	2013	2012
<b>Významné položky pri aktivácii nákladov:</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Ostatné významné položky výnosov z hospodárskej činnosti, z toho:</b>	<b>1 187 682</b>	<b>1 235 929</b>
Predaj materiálu	125	24 089
Výnosy z predaja dlhodobého hmotného a nehmotného majetku	44 511	28 374
Zmluvne pokuty	0	404
Prenájom optických káblov*	819 283	824 521
Prenájom RR bodov	186 043	187 120
Prenájom priestorov, rekreačných zariadení**	74 472	73 742
Ostatné	63 248	97 679
<b>Finančné výnosy, z toho:</b>	<b>7 313 846</b>	<b>1 100 711</b>
<i>Kurzové zisky, z toho:</i>	5 145	7 744
kurzové zisky ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	702	9
<i>Ostatné významné položky finančných výnosov, z toho:</i>	7 308 701	1 092 967
Výnosové úroky	297 209	885 543
Výnosy z cenných papierov a podielov	351 186	169 923
Výnosy z finančného majetku (úroky z poskytnutej pôžičky)	20 673	37 418
Tržby z predaja cenných papierov a podielov (Pozn. E3)	310 000	0
Ostatné výnosy***	6 329 633	83

\* Spoločnosť prenajíma sieť optických káblov spoločnosti Energotel, a.s.. Výnosy predstavujú pomernú časť prenájmu a jeho postupné rovnomerné rozpúšťanie z výnosov budúcich období.

\*\* Účtovná hodnota prenajatého majetku Spoločnosti predstavuje 3,1 mil. EUR k 31. decembru 2013 (31. december 2012: 3,2 mil. EUR).

\*\*\* Spoločnosť počas roka 2013 založila Spoločnosť pre skladovanie, a.s. (SpS) nepeňažným vkladom (Pozn. E2 a E3). Výnos 6 330 tis. EUR vznikol ako rozdiel medzi zostatkovou hodnotou vyradeného majetku (61 881 tis. EUR) a uznanou hodnotu vkladu (68 211 tis. EUR), v ktorej bol majetok prevedený do SpS.

### 3. Čistý obrat

Informácie o čistom obrate Spoločnosti sú uvedené nižšie:

Názov položky	2013	2012
Tržby za vlastné výrobky	0	0
Tržby z predaja služieb	48 351 485	48 538 533
Tržby za tovar	0	0
Výnosy zo zákazky	0	0
Výnosy z nehnuteľnosti na predaj	0	0
Iné výnosy súvisiace s bežnou činnosťou	8 496 383	2 328 896
<b>Čistý obrat celkom</b>	<b>56 847 868</b>	<b>50 867 429</b>

### H. NÁKLADY

Prehľad nákladov Spoločnosti je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	2013	2012
<b>Náklady za poskytnuté služby, z toho:</b>	<b>17 832 460</b>	<b>10 458 300</b>
<i>Náklady voči audítorovi, auditorskej spoločnosti, z toho:</i>	188 732	70 000
náklady za overenie individuálnej účtovnej závierky	36 000	43 000
iné uisťovacie auditorské služby	0	0
súvisiace auditorské služby	32 732	26 200
daňové poradenstvo	0	0
ostatné neauditorské služby	0	800
<i>Ostatné významné položky nákladov za poskytnuté služby, z toho:</i>	17 643 728	10 388 300
Nájomné	637 038	48 914
Opravy	6 318 266	3 006 878
Cestovné	221 334	202 619
Reprezentačné a propagačné predmety	249 545	339 207
Odborno-poradenské služby *	2 513 935	1 481 240
Služby hospodárskeho charakteru *	4 267 965	3 984 621
Geologické práce, biologická rekultivácia	252 991	192 542
Kontrola potrubia, trasy	2 715 424	127 048
Školenia	133 732	95 325
Reklama	233 619	699 286
Ostatné	219 879	210 620
<b>Ostatné významné položky nákladov z hospodárskej činnosti, z toho:</b>	<b>1 055 814</b>	<b>1 960 379</b>
Predaj materiálu	0	0
Manká a škody	1 154	0
Zostatková cena predaného dlhodobého hmotného a nehmotného majetku	7 522	2 396
Odpis pohľadávky	0	6 775
Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k pohľadávkam	-608 685	609 324
Dary	313 592	321 860
Ostatné pokuty a penále	256	33
Príspevky	97 632	98 341
Poistné	1 240 864	917 311
Ostatné	3 479	4 339
<b>Finančné náklady, z toho:</b>	<b>239 946</b>	<b>14 830</b>
<i>Kurzové straty, z toho:</i>	6 882	7 400
kurzové straty ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	715	632
<i>Ostatné významné položky finančných nákladov, z toho:</i>	233 064	7 430
Predané cenné papiere a podiely (Pozn. E3)	1 432 484	0
Tvorba a zúčtovanie OP k finančnému majetku (Pozn. E3)	-1 206 765	0
Ostatné	7 345	7 430
<b>Mimoriadne náklady</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

\* Služby hospodárskeho charakteru zahŕňajú najmä náklady na strážnu službu, upratovacie služby a telekomunikačné služby. Odborno-poradenské služby v roku 2013 zahŕňajú aj náklady na právne služby vo výške 1 473 tis. EUR (2012: 1 053 tis. EUR).

## I. DANE Z PRÍJMOV

Názov položky	Stav k 31.12.2013	Stav k 31.12.2012
Suma odloženej daňovej pohľadávky účtovanej ako náklad alebo výnos vyplývajúca zo zmeny sadzby dane z príjmov	0	0
Suma odloženého daňového záväzku účtovaného ako náklad alebo výnos vyplývajúci zo zmeny sadzby dane z príjmov	526 005	-2 414 824
Suma odloženej daňovej pohľadávky týkajúca sa umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov, ako aj dočasných rozdielov predchádzajúcich účtovných období, ku ktorým sa v predchádzajúcich účtovných obdobiach odložená daňová pohľadávka neúčtovala	0	0
Suma odloženého daňového záväzku, ktorý vznikol z dôvodu neúčtovania tej časti odloženej daňovej pohľadávky v bežnom účtovnom období, o ktorej sa účtovalo v predchádzajúcich účtovných obdobiach	0	0
Suma neuplatneného umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov a odpočítateľných dočasných rozdielov, ku ktorým nebola účtovaná odložená daňová pohľadávka	0	0
Suma odloženej dani z príjmov, ktorá sa vzťahuje na položky účtované priamo na účty vlastného imania bez účtovania na účty nákladov a výnosov	324 787	-419 954

Prechod od teoretickej k vykázanej dani z príjmov je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	2013			2012		
	Základ dane	Daň	Daň v %	Základ dane	Daň	Daň v %
a	b	c	d	e	f	g
<b>Výsledok hospodárenia pred zdanením, z toho:</b>	<b>7 104 953</b>			<b>7 309 529</b>		
teoretická daň		1 634 139	23		1 388 811	19
Daňovo neuznané náklady	887 459	204 116	3	2 004 702	380 893	5
Výnosy nepodliehajúce dani	-7 003 845	-1 610 884	-23	-169 920	-32 285	0
Vplyv nevykázanej odloženej daňovej pohľadávky	0	0		0	0	0
Umorenie daňovej straty	0	0		0	0	0
Zmena sadzby dane	-2 390 932	-526 005	-7	9 152 920	1 739 055	24
Iné	-7 068 602	-1 625 778	-23	0	0	
<b>Spolu</b>		<b>-1 924 413</b>	<b>- 27</b>		<b>3 476 474</b>	<b>48</b>
Splatná daň z príjmov		63 940	1		462 206	6
Odložená daň z príjmov		-1 988 353	- 28		3 014 268	42
<b>Celková daň z príjmov</b>		<b>-1 924 413</b>	<b>- 27</b>		<b>3 476 474</b>	<b>48</b>

## J. ÚDAJE NA PODSÚVAHOVÝCH ÚČTOCH

Spoločnosť eviduje na podsúvahových účtoch cudzí majetok SPP - Optický kábel v dĺžke 36 489 m v hodnote 215 734 EUR, drobný hmotný a nehmotný majetok a materiál v civilnej obrane.

Účtovná hodnota iného prenajatého majetku Spoločnosti (najmä nehnuteľností) tretím stranám predstavuje 3,1 mil. EUR k 31. decembru 2013 (31. december 2012: 3,2 mil. EUR).

## K. INÉ AKTÍVA A PASÍVA

### 1. Prípadné ďalšie záväzky a aktíva

Spoločnosť má nasledujúce prípadné ďalšie záväzky a aktíva, ktoré sa nesledujú v bežnom účtovníctve a neuvádzajú sa v súvahe:

- i) K dátumu zostavenia tejto účtovnej závierky prebiehalo viacero neukončených právnych sporov, ktoré majú svoj pôvod v exekúcii 34% akcií TRANSPETROL, a.s. Vedenie Spoločnosti považuje nároky tretích strán na 34% akcií v uvedených sporoch za nelegitímne. V tejto súvislosti v posledných rokoch došlo k právoplatnému ukončeniu viacerých sporov v prospech Spoločnosti. K 31. decembru 2013 je stále otvorených niekoľko sporov voči Spoločnosti resp. je jednou z menovaných strán sporu. Konečný výsledok súdnych sporov a možný dopad na účtovnú závierku Spoločnosti nie je možné v súčasnosti stanoviť, ale Spoločnosť neúčtovala o žiadnej rezerve, nakoľko je v súčasnosti manažment presvedčený, že nie je pravdepodobný vznik významných strát pre Spoločnosť.
- ii) Spoločnosť sa zaviazala, že od roku 2004 bude kompenzovať výplatu dividend dcérskeho podniku BSP Bratislava - Schwechat Pipeline GmbH akcionárovi - spoločnosti OMV, v prípade že uvedený dcérsky podnik nebude schopný z akýchkoľvek dôvodov spoločnosti OMV dividendy vyplatiť. Dcérsky podnik BSP Bratislava - Schwechat Pipeline GmbH sa zaviazal vyplácať dividendy v minimálnej výške 5,5% zo základného imania spoločností, ktoré predstavuje 10 553 tis. EUR, v tom prípade, ak to finančné výsledky umožnia a dividendy budú schválené akcionárom. Nakoľko k dátumu tejto účtovnej závierky neboli spoločníkmi BSP schválené žiadne dividendy, nevznikla Spoločnosti povinnosť účtovať o vzniku záväzku voči OMV z vyššie uvedeného titulu.

V prípade platobnej neschopnosti alebo likvidácie dcérskej spoločnosti BSP Bratislava - Schwechat Pipelines GmbH Spoločnosť ručí za úhradu splatenej časti základného imania spoločnosti BSP Bratislava - Schwechat Pipelines GmbH, ktorá prináleží spoločnosti OMV a to v prípade sprenevery alebo hrubej nedbalosti zo strany spoločnosti TRANSPETROL, a.s. Spoločnosť TRANSPETROL, a.s. nesie všetky riziká a náklady vzniknuté alebo spojené s odstránením ropovodu Bratislava Schwechat, ktorého výstavba sa plánuje v budúcnosti. K dátumu tejto účtovnej závierky nevznikli Spoločnosti žiadne záväzky na krytie rizík príp. nákladov súvisiacich s budúcim ropovodom.

- iii) Vzhľadom na to, že mnohé oblasti slovenského daňového práva doteraz neboli dostatočne overené praxou, existuje neistota v tom, ako ich budú daňové orgány aplikovať. Mieru tejto neistoty nie je možné kvantifikovať a zanikne až po tom, keď budú k dispozícii právne precedensy, prípadne oficiálne interpretácie príslušných orgánov.
- iv) Záruky dodávateľov na ukončené investičné projekty sú kryté bankovými zárukami počas dohodnutej záručnej doby. K 31. decembru 2013 sú bankové garancie vo výške 3 407 094 EUR (2012: 2 240 844 EUR) a vlastné zmenky vo výške 454 199 EUR (2012: 113 735 EUR). Záruky dodávateľov na akcie vo výstavbe sú kryté bankovými zárukami počas doby vyúčtovania zálohy v celkovej výške 3 235 064 EUR k 31. decembru 2013 (2012: 45 786 EUR).

### 2. Ostatné finančné záväzky

Spoločnosť eviduje nasledujúce finančné záväzky, ktoré boli zmluvne dohodnuté a podľa plánu neboli ešte preinvestované:

Názov položky	Stav k 31.12.2013	Stav k 31.12.2012
Rozostavané stavby	1 160 000	2 198 000
Skladovacie kapacity	0	392 000
Stavby na začatie	3 981 000	1 216 000
Stavby v investičnej príprave	289 000	31 000
Meracie stanice ropy	3 221 000	385 000

#### L. PRÍJMY A VÝHODY ČLENOV ŠTATUTÁRNÝCH, DOZORNÝCH A INÝCH ORGÁNOV SPOLOČNOSTI

	Hodnota príjmu, výhody súčasných členov orgánov		
	štatutárnych	dozorných	iných
Priznané odmeny – 2013	127 528	74 971	0
Priznané odmeny – 2012	102 163	56 016	0

#### M. INFORMÁCIE O DCÉRSKEJ SPOLOČNOSTI BSP BRATISLAVA – SCHWECHAT PIPELINE

Spoločnosť eviduje k 31. decembru 2013 finančnú investíciu v BSP Bratislava-Schwechat Pipeline GmbH (BSP) vo výške 7 898 tis. EUR a poskytnutú dlhodobú pôžičku vo výške 2 439 tis. EUR. Táto investícia deklaruje národný záujem a spoluprácu v záujme zvýšenia energetickej bezpečnosti Slovenskej republiky.

Projekt Výstavba ropovodu Bratislava– Schwechat má za úlohu zásobovať rafinériu Schwechat ruskou ropou a v prípade kríz v dodávkach do Slovenskej republiky dodávať ropu z Jadranského mora cez Terst, cez Trans Alpine Leitung (TAL) a AWP do rafinérie v Bratislave reverzným tokom cez BSP. Hospodárenie BSP sa riadi vlastným rozpočtom. Dňa 16.10.2009 bolo podpísané Memorandum o porozumení medzi Ministerstvom hospodárstva SR a Spolkovým ministerstvom hospodárstva, rodiny a mládeže Rakúskej republiky o spolupráci v energetickom sektore. Projekt pokračuje s dôrazom na environmentálne aspekty.

V máji 2011 prijala Vláda SR uznesenie o ďalšom pokračovaní v projekte BSP a zaviazala MH SR na rozpracovanie štúdie jednotlivých alternatív z technického, environmentálneho a právneho pohľadu. Počas roka 2012 pokračovali ďalšie aktivity Spoločnosti a súvisiace rokovania o projekte BSP s Vládou Slovenskej republiky, MHSR, s Ministerstvom hospodárstva Rakúska a ďalšími zainteresovanými subjektami. Došlo k príprave zmluvných podmienok medzi MHSR a Ministerstvom hospodárstva Rakúska, k posudzovaniu ekonomickej návratnosti, k analýze legislatívneho prostredia a ku komunikácii s Komisiou EÚ, ktorá potvrdila prostredníctvom komisára, že si je vedomá strategického významu projektu.

V januári 2013 Vláda Slovenskej republiky prijala uznesenie - Informáciu o projekte ropovodného prepojenia Bratislava-Schwechat - posúdenie strategického charakteru a realizovateľnosti prepojenia ropovodu Družba s rafinériou Schwechat, ktorým potvrdila strategický význam projektu pre Slovenskú republiku. V roku 2013 prebiehali stretnutia so zainteresovanými stranami, rokovania s OMV o prepravných objemoch a tarífach a bola tiež zriadená pracovná komisia so zástupcami MH SR a Magistrátu Bratislavy. V priebehu roku ďalej došlo k schváleniu projektu BSP nariadením Európskej komisie ako projekt spoločného záujmu, bol vymenovaný splnomocnenec vlády SR pre projekt BSP ako aj bol schválený nový územný plán BSK zohľadňujúci navrhovanú trasu.

Vedenie Spoločnosti je naďalej presvedčené, že projekt prinesie ekonomické úžitky prevyšujúce zostatkovú hodnotu aktív týkajúcich sa BSP, ktoré sú uvedené v súvahe Spoločnosti k 31. decembru 2013. Vedenie Spoločnosti je presvedčené, že projekt bude pokračovať v roku 2014 a ďalších rokoch v zmysle schválených plánov.

#### N. SKUTOČNOSTI, KTORÉ NASTALI PO DNI, KU KTORÉMU SA ZOSTAVUJE ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA, DO DŇA JEJ ZOSTAVENIA

Po 31. decembri 2013 nenastali také udalosti, ktoré by si vyžadovali zverejnenie alebo vykázanie v účtovnej závierke za rok 2013.

## O. PREHĽAD PEŇAŽNÝCH TOKOV

Spoločnosť zostavila prehľad peňažných tokov pomocou nepriamej metódy:

	2013 EUR	2012 EUR
<b>Čistý zisk (pred odpočítaním daňových a mimoriadnych položiek)</b>	<b>7 104 953</b>	<b>7 309 529</b>
Úpravy o nepeňažné operácie:		
Odpisy dlhodobého majetku	13 784 376	13 854 673
Odpis zásob	0	0
Odpis pohľadávky	0	6 775
Zmena stavu opravnej položky k dlhodobému majetku	799 196	3 036 835
Zmena stavu opravnej položky k pohľadávkam	-608 686	609 324
Zmena stavu opravnej položky k zásobám	34 613	35 164
Zmena stavu rezerv	532 351	-1 469 523
Úrokové náklady (netto)	-297 209	-885 543
Strata / (zisk) z predaja dlhodobého majetku	-121 270	-25 978
Výnosy z dlhodobého finančného majetku a dividendy	-371 859	-37 419
Vplyv nepeňažného vkladu do dcérskej spoločnosti na HV	-6 329 633	0
<b>Zisk z prevádzky pred zmenou pracovného kapitálu</b>	<b>14 526 832</b>	<b>22 433 837</b>
Zmena pracovného kapitálu:		
Úbytok (prírastok) pohľadávok z obchodného styku a časového rozlíšenia	-10 870 687	-2 988 674
Úbytok (prírastok) zásob	-50 404	7 936
(Úbytok) prírastok záväzkov a časového rozlíšenia	3 947 196	-6 132 079
<b>Prevádzkové peňažné toky</b>	<b>7 552 937</b>	<b>13 321 020</b>
<b>Peňažné toky z prevádzkovej činnosti</b>		
Prevádzkové peňažné toky	<b>7 552 937</b>	<b>13 321 020</b>
Prijaté úroky	297 209	885 544
Zaplatená daň z príjmov	-1 505	-732 025
Vyplatené dividendy	-7 861 094	-10 000 000
<b>Čisté peňažné toky z prevádzkovej činnosti</b>	<b>-12 453</b>	<b>3 474 539</b>
<b>Peňažné toky z investičnej činnosti</b>		
Nákup dlhodobého majetku	-21 285 444	-23 200 720
Príjmy z predaja dlhodobého majetku	354 511	28 374
Obstaranie finančných investícií	0	-160 000
Poskytnuté dlhodobé pôžičky	-417 504	-15 800 000
Splatené pôžičky	0	15 000 000
Prijaté dividendy	371 859	169 920
<b>Čisté peňažné toky z investičnej činnosti</b>	<b>-20 976 578</b>	<b>-23 962 426</b>
<b>Peňažné toky z finančnej činnosti</b>		
<b>Čisté peňažné toky z finančnej činnosti</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Kurzové rozdiely k peňažným prostriedkom a ekvivalentom	0	0
<b>Prírastky (úbytky) peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov</b>	<b>-20 989 031</b>	<b>-20 487 887</b>
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na začiatku roka	40 817 972	61 305 859
<b>Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na konci roka</b>	<b>19 828 941</b>	<b>40 817 972</b>

### **Peňažné prostriedky**

Peňažnými prostriedkami (angl. cash) sa rozumejú peňažné hotovosti, ekvivalenty peňažných hotovostí, peňažné prostriedky na bežných účtoch v bankách, kontokorentný účet a peniaze na ceste.

### **Peňažné ekvivalenty**

Peňažnými ekvivalentmi (angl. cash equivalents) sa rozumie krátkodobý finančný majetok, ktorý je zameniteľný za vopred známu sumu peňažných prostriedkov, pri ktorom nie je riziko výraznej zmeny jeho hodnoty v najbližších troch mesiacoch ku dňu zostavenia účtovnej závierky, napríklad termínované vklady na bankových účtoch, ktoré sú uložené najviac na trojmesačnú výpovednú lehotu, likvidné cenné papiere určené na obchodovanie, prioritné akcie obstarané účtovnou jednotkou, ktoré sú splatné do troch mesiacov odo dňa, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.